

PAS 1. PÀGINA D'ACCÉS A L'ESPAI MOODLE DE LA SECRETARIA

Heu d'escriure en la barra del vostre navegador la següent adreça:

<http://agora.xtec.cat/acollida/moodle/?lang=ca>

I aniràs a la pàgina inicial de l'espai Moodle de la Secretaria d'Igualtat, Migracions i Ciutadania.

The screenshot shows a web browser window with the URL <http://agora.xtec.cat/acollida/moodle/?lang=ca>. The page title is "Espai virtual - Secretaria d'Igualtat, Migracions i Ciutadania". The main header area is dark red with the text "Espai virtual - Secretaria d'Igualtat, Migracions i Ciutadania". Below the header, there are several navigation and content blocks:

- MENÚ PRINCIPAL**: Contains "Notícies del lloc" and "Fòrum general del curs".
- NAVEGACIÓ**: Contains "Inici", "Notícies del lloc", "Fòrum general del curs", and "Cursos".
- CALENDARI**: A calendar for March 2017, showing days from 1 to 31.
- Notícies del lloc**: A section with the text "(Encara no s'han enviat notícies)".
- Cursos disponibles**: A section listing available courses:
 - PCR - Formació de persones mentores**: Curs de formació per persones mentores. Pla Català de Refugi. Edició Barcelona.
 - PCR - Formació de formadors**: Curs de formació pels formadors i formadores de persones mentores. Pla Català de Refugi.
 - S1A - Coneixement de la societat catalana**: Professorat editor: Muntsa Garro.

The browser's address bar shows the URL agora.xtec.cat/acollida/moodle/course/view.php?id=42. The Windows taskbar at the bottom shows the Start button, several open applications, and the system tray with the time 17:41.

PAS 2. ACCÉS AMB EL VOSTRE USUARI

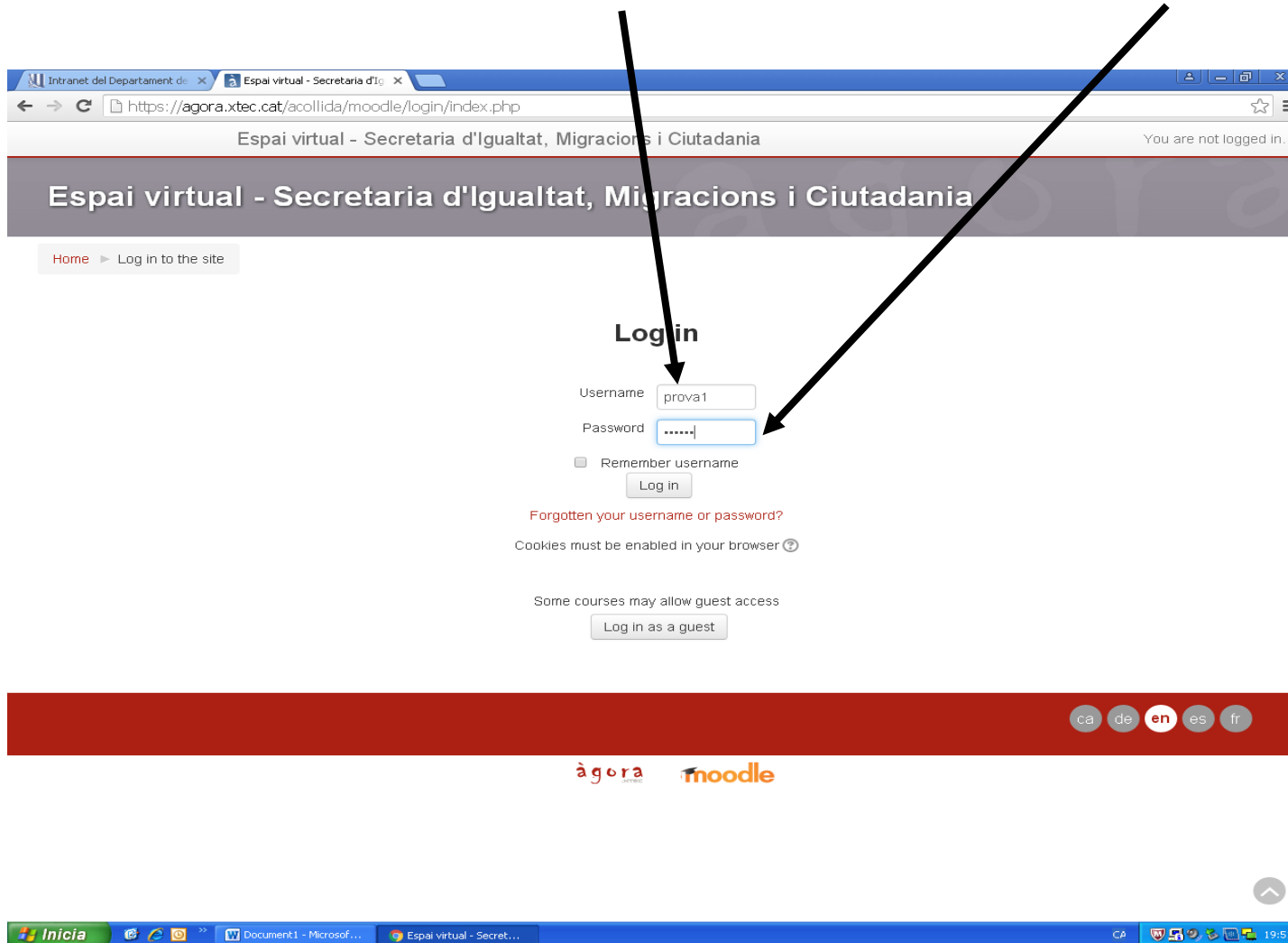
A la part superior dreta de la pantalla hi ha un indicador que diu “No heu entrat (inicia la sessió)”. Has de clicar i moodle et demanarà el teu nom d'usuari i contrasenya. D'entrada, quan et donem d'alta al curs, el teu usuari estarà format per la inicial del teu nom i pels teus cognoms, tot junt i sense punts ni separacions. La contrasenya serà també la mateixa que el teu usuari.

Per exemple:

Nom: Josep Garcia Soler

Usuari: josepgarciasoler

Contrasenya: josepgarciasoler



The screenshot shows the Moodle login interface. At the top, the browser address bar displays the URL: `https://agora.xtec.cat/acollida/moodle/login/index.php`. The page header includes the text "Espai virtual - Secretaria d'Igualtat, Migracions i Ciutadania" and "You are not logged in.". Below the header, there is a navigation menu with "Home" and "Log in to the site". The main content area is titled "Login" and contains the following elements:

- A "Username" input field containing the text "prova1".
- A "Password" input field containing masked characters ".....".
- A checkbox labeled "Remember username".
- A "Log in" button.
- A link: "Forgotten your username or password?".
- A message: "Cookies must be enabled in your browser".
- A message: "Some courses may allow guest access".
- A "Log in as a guest" button.

At the bottom of the page, there is a language selector with buttons for "ca", "de", "en", "es", and "fr". The footer includes the logos for "àgora" and "moodle". The Windows taskbar at the bottom shows the system tray with the time "19:51" and the taskbar with open applications including "Inicia", "Document1 - Microsof...", and "Espai virtual - Secret...".

PAS 3. CANVIAR LA CONTRASENYA

La primera vegada que accedeixis a moodle amb el teu usuari, hauràs de canviar la teva contrasenya de manera obligatòria, per tant, hauràs de triar una contrasenya que et vagi bé i apuntar-la en un lloc segur. Un cop heu fet el canvi, apareix de nou el portal i el curs en el qual estareu donats d'alta. Si us fixeu, a dalt a la dreta, **apareixerà el vostre nom i un dibuix en gris**. En aquest dibuix haureu de pujar la vostra fotografia.

The screenshot shows a web browser window with the URL `agora.xtec.cat/acollida/moodle/`. The page title is "Espai virtual - Secretaria d'Igualtat, Migracions i Ciutadania". The main content area includes:

- MENÚ PRINCIPAL**:
 - Notícies del lloc
 - Fòrum general del curs
- NAVEGACIÓ**:
 - Inici
 - Pàgines del lloc
 - Els meus cursos
- CALENDARI**:
 - MARÇ 2017
 - Calendar grid showing days of the week (dl, dt, dc, dj, dv, ds, dg) and dates (1-31).

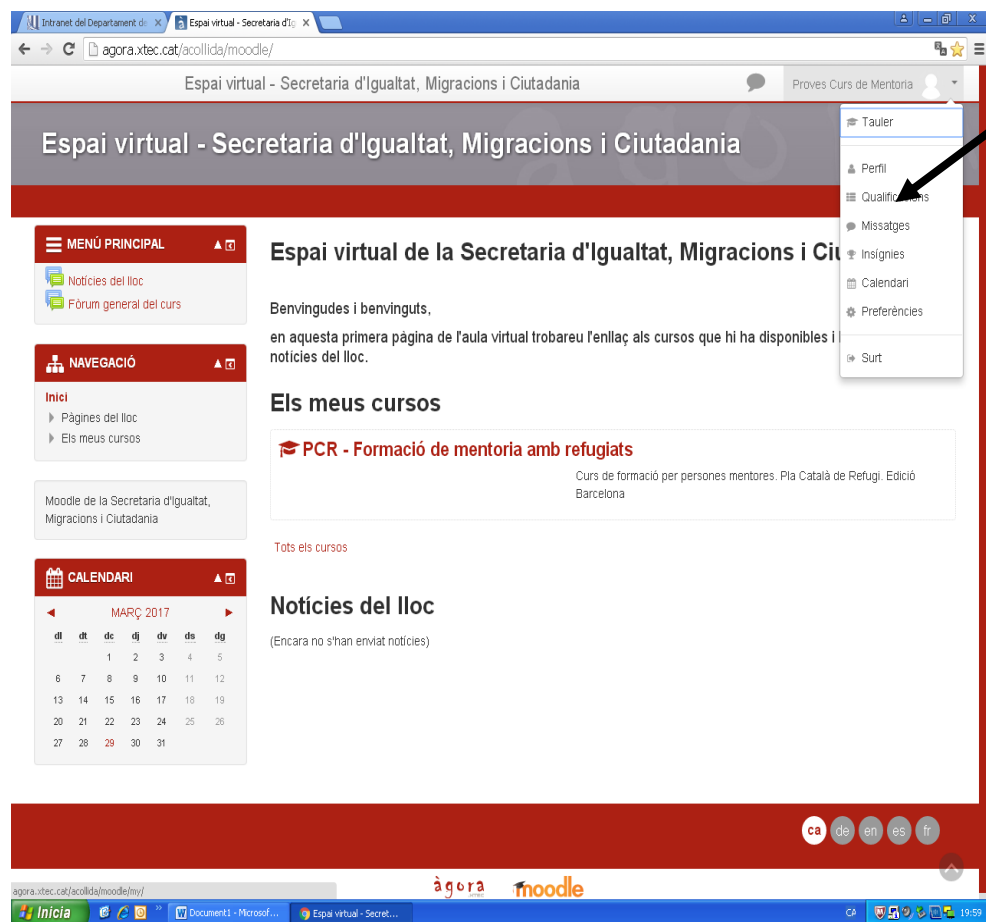
The main content area displays:

- Espai virtual de la Secretaria d'Igualtat, Migracions i Ciutadania**
- Benvingudes i benvinguts, en aquesta primera pàgina de l'aula virtual trobareu l'enllaç als cursos que hi ha disponibles i les darreres notícies del lloc.
- Els meus cursos**:
 - PCR - Formació de mentoria amb refugiats**: Curs de formació per persones mentores. Pla Català de Refugi. Edició Barcelona.
 - Tots els cursos
- Notícies del lloc**: (Encara no s'han enviat notícies)

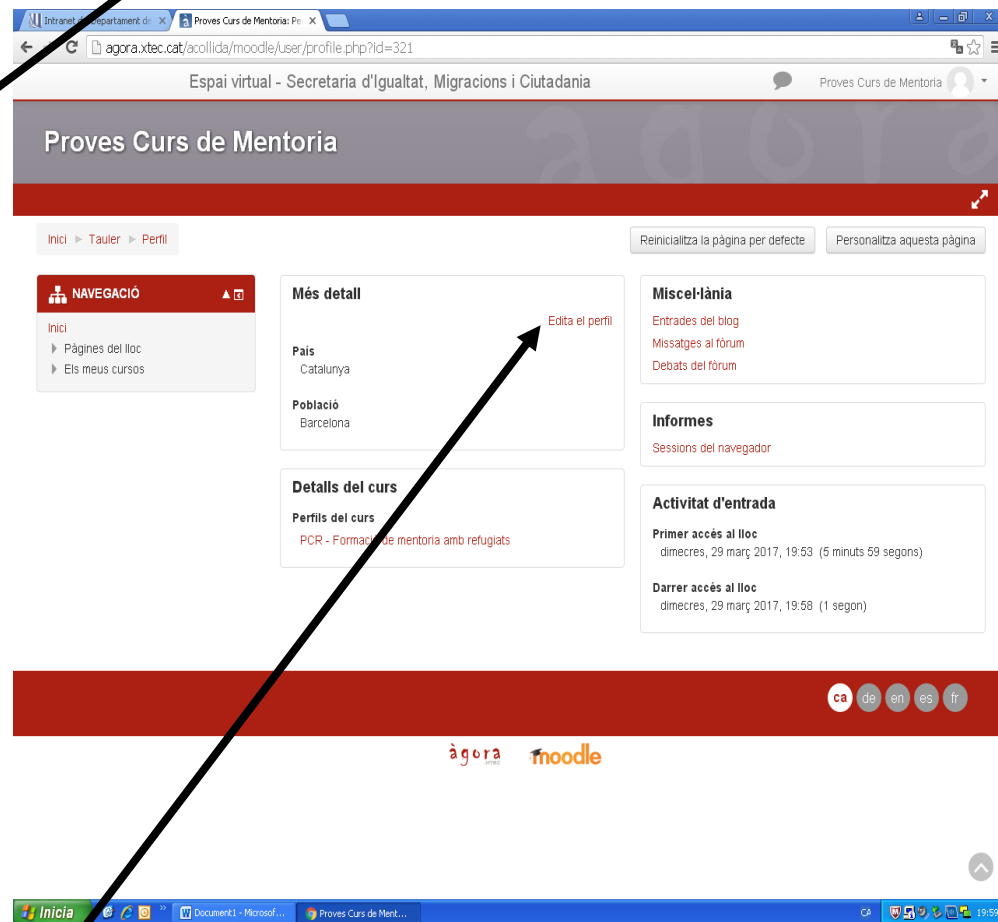
At the bottom right, there are language selection buttons for **ca**, **de**, **en**, **es**, and **fr**. The footer includes the logos for **àgora** and **moodle**.

PAS 4. PUJAR LA VOSTRA FOTOGRAFIA (I)

Si cliqueu sobre aquesta pestanya grisa, es desplega un menú d'opcions i heu de triar "Perfil". Quan ho feu, apareix la pantalla que veus a la imatge de la dreta:



The screenshot shows the Moodle course homepage for "Espai virtual - Secretaria d'Igualtat, Migracions i Ciutadania". The user menu is open, showing options: Tauler, Perfil, Qualificacions, Missatges, Insignies, Calendari, Preferències, and Surt. The main content area includes a welcome message, a list of courses (PCR - Formació de mentoria amb refugiats), and a calendar for March 2017.

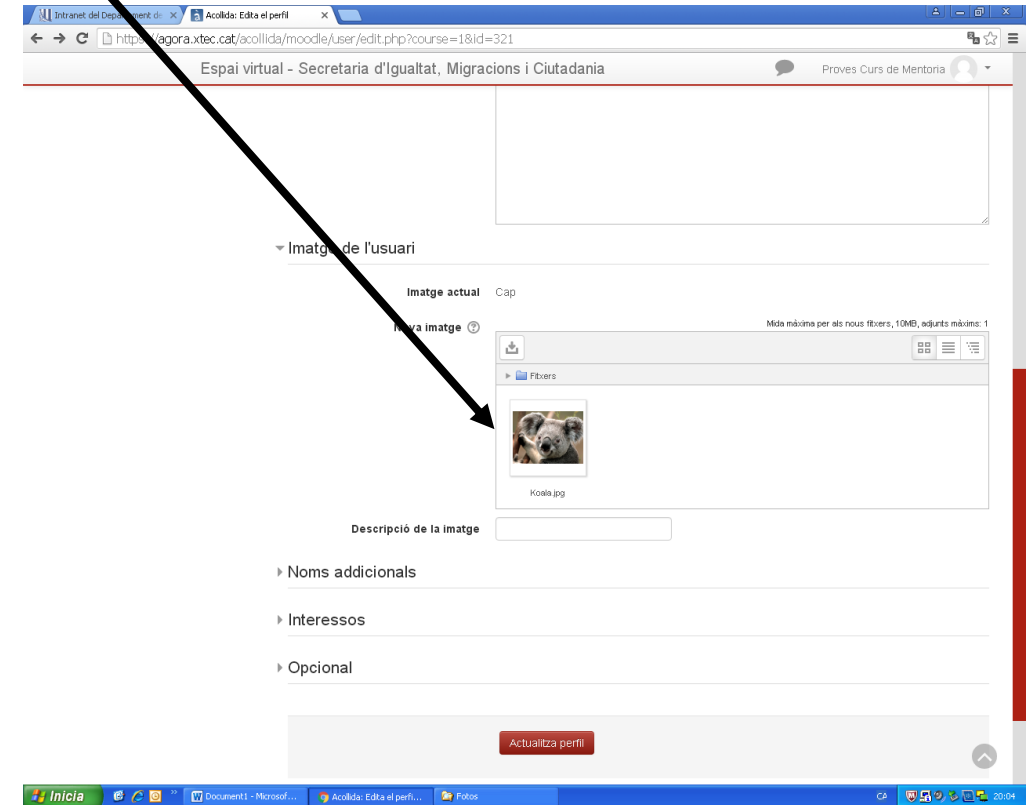
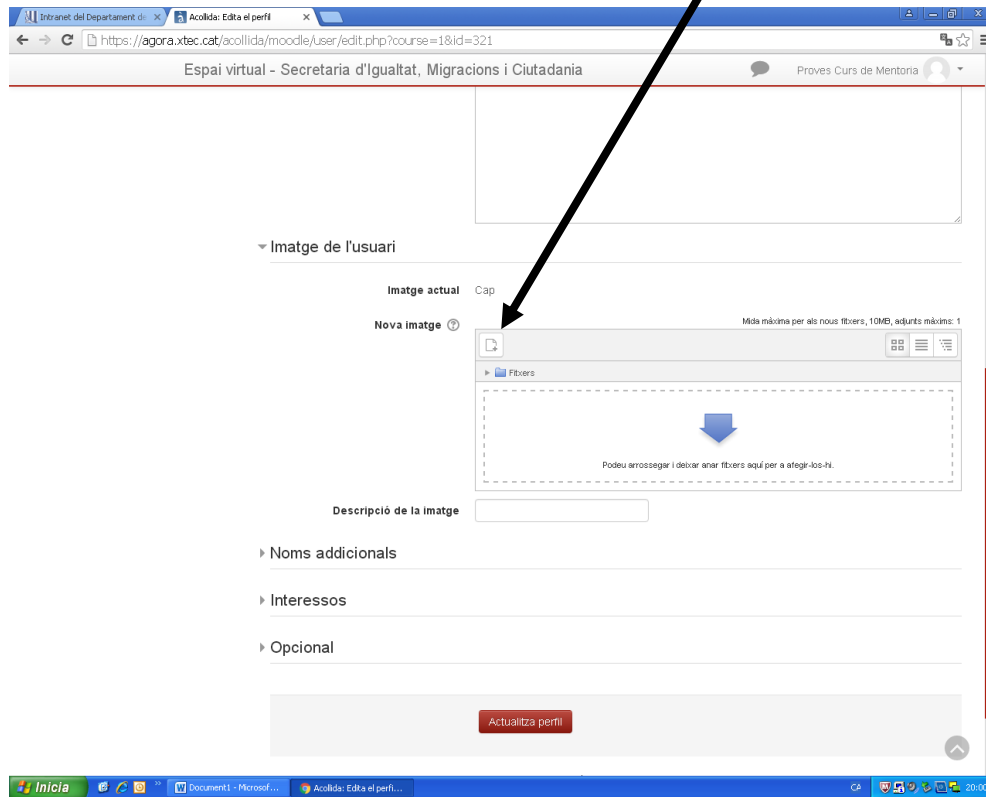


The screenshot shows the Moodle user profile page for "Proves Curs de Mentoria". The page includes a navigation menu, a "Més detall" section with "Edita el perfil" link, a "Miscel·lània" section with links to blog entries, forum messages, and forum debates, an "Informes" section with "Sessions del navegador", and an "Activitat d'entrada" section with "Primer accés al lloc" and "Darrer accés al lloc".

Quan apareix la pantalla de la dreta, heu de seleccionar l'opció "Editar el perfil"...

PAS 5. PUJAR LA VOSTRA FOTOGRAFIA (II)

Cliqueu a la icona en forma de full que hi ha on diu “Nova imatge” i navegueu dins el vostre ordinador per a localitzar la imatge que voleu posar. Cliqueu-la i apareixerà a la pantalla, com pots veure amb la imatge de la dreta...(Sí, és un koala, no em fa justícia, però és simpàtic...)



PAS 6. ENTRA EN EL TEU CURS

Un cop has pujat la teva foto, apareixerà sempre com a identificació teva, com es pot veure al marge superior dret de la pantalla.

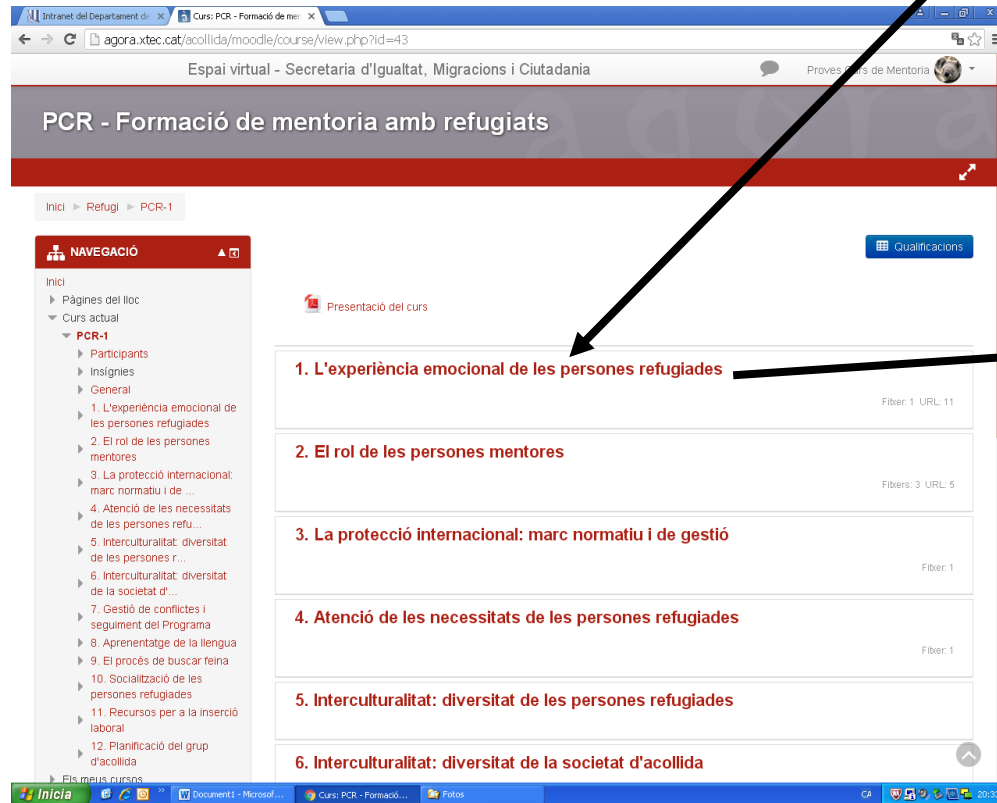
The image displays two screenshots of a Moodle course interface. The left screenshot shows the 'Preferències' (Preferences) page. On the left side, there is a 'NAVEGACIÓ' (Navigation) menu with the following items: 'Inici', 'Pàgines del lloc', and 'Els meus cursos'. The 'Els meus cursos' item is highlighted with a red arrow pointing towards the right screenshot. The right screenshot shows the main course page. At the top, there is a header with the course name 'Espai virtual - Secretaria d'Igualtat, Migracions i Ciutadania'. Below the header, there is a 'MENÚ PRINCIPAL' (Main Menu) with 'Notícies del lloc' and 'Fòrum general del curs'. The 'NAVEGACIÓ' menu is also present, with 'Els meus cursos' highlighted. Below the navigation menu, there is a 'CALENDARI' (Calendar) for March 2017. The main content area features a course card for 'PCR - Formació de mentoria amb refugiats' with the description 'Curs de formació per persones mentores. Pla Català de Refugi. Edició Barcelona'. A red arrow points from the 'Els meus cursos' link in the navigation menu to this course card. At the bottom of both screenshots, there is a footer with the 'àgora moodle' logo and language selection buttons (ca, de, en, es, fr). A system message at the bottom of the left screenshot reads: 'Fitxers fora de línia - L'ordinador està disponible. "I:\OFTIERS.CT\TI.INTRANET.GENCAT.CAT" encara està disponible per tornar a connectar. Feu clic a aquesta icona per sincronitzar i treballar en línia.'

Si cliques a la part de Navegació on diu "Els meus cursos", accediràs al curs de formació de mentoria amb refugiats.

Després només caldrà que cliquis sobre el nom del curs per a començar a desplegar els seus continguts

7. DESPLEGANT ELS CONTINGUTS DEL CURS

Quan es despleguen els continguts del curs veuràs que apareixen els noms de les sessions i apareix un primer document de presentació del curs. Si vols consultar els continguts d'una sessió, només caldrà que cliquis damunt el títol de la sessió i es despleguen els continguts, com pots veure en la imatge de la dreta.



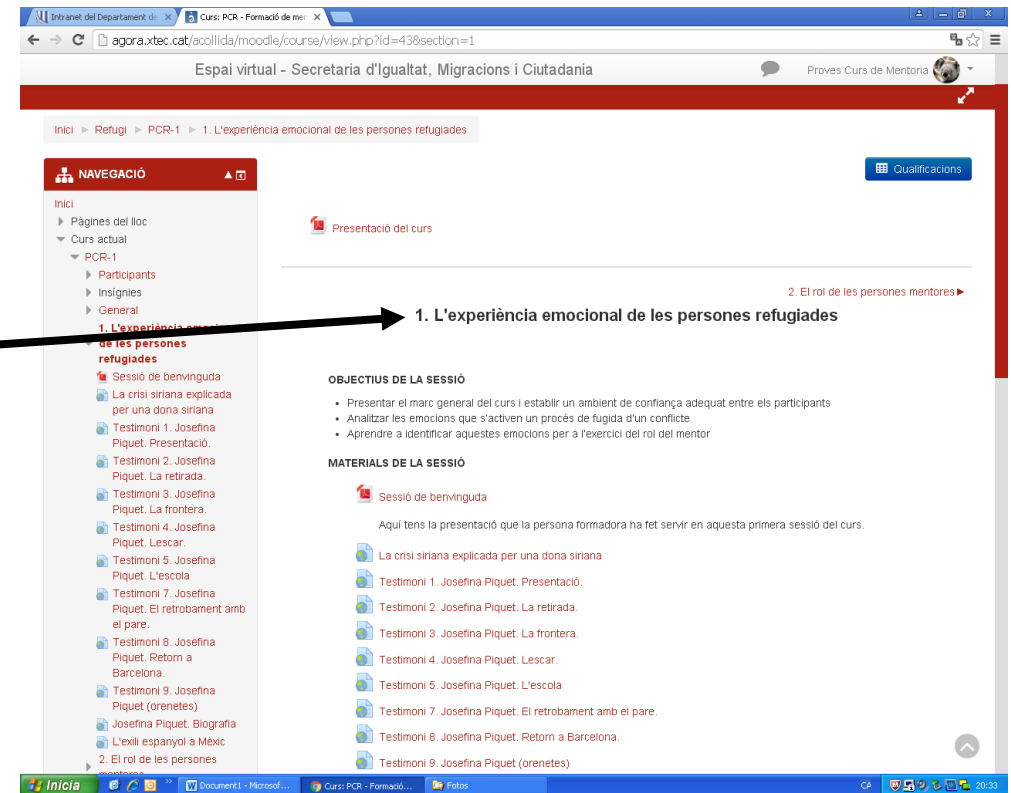
The screenshot shows the Moodle course interface for "PCR - Formació de mentoria amb refugiats". The breadcrumb trail is "Inici > Refugi > PCR-1". The left sidebar contains a "NAVEGACIÓ" menu with the following structure:

- Inici
- Pàgines del lloc
- Curs actual
 - PCR-1
 - Participants
 - Insignies
 - General
 - 1. L'experiència emocional de les persones refugiades
 - 2. El rol de les persones mentores
 - 3. La protecció internacional: marc normatiu i de gestió
 - 4. Atenció de les necessitats de les persones refugiades
 - 5. Interculturalitat: diversitat de les persones refugiades
 - 6. Interculturalitat: diversitat de la societat d'acollida

The main content area displays a list of sessions with their respective fiber counts and URLs:

- 1. L'experiència emocional de les persones refugiades (Fiber: 1 URL: 11)
- 2. El rol de les persones mentores (Fibers: 3 URL: 5)
- 3. La protecció internacional: marc normatiu i de gestió (Fiber: 1)
- 4. Atenció de les necessitats de les persones refugiades (Fiber: 1)
- 5. Interculturalitat: diversitat de les persones refugiades
- 6. Interculturalitat: diversitat de la societat d'acollida

A black arrow points from the first session title in the main content area to the second screenshot.



The screenshot shows the Moodle course interface for "PCR - Formació de mentoria amb refugiats" with the first session selected. The breadcrumb trail is "Inici > Refugi > PCR-1 > 1. L'experiència emocional de les persones refugiades". The left sidebar shows the "NAVEGACIÓ" menu with the first session selected:

- Inici
- Pàgines del lloc
- Curs actual
 - PCR-1
 - Participants
 - Insignies
 - General
 - 1. L'experiència emocional de les persones refugiades
 - 2. El rol de les persones mentores
 - 3. La protecció internacional: marc normatiu i de gestió
 - 4. Atenció de les necessitats de les persones refugiades
 - 5. Interculturalitat: diversitat de les persones refugiades
 - 6. Interculturalitat: diversitat de la societat d'acollida

The main content area displays the session details for "1. L'experiència emocional de les persones refugiades":

- OBJECTIUS DE LA SESSIÓ**
 - Presentar el marc general del curs i establir un ambient de confiança adequat entre els participants
 - Analitzar les emocions que s'activen un procés de fugida d'un conflicte
 - Aprendre a identificar aquestes emocions per a l'exercici del rol del mentor
- MATERIALS DE LA SESSIÓ**
 - Sessió de benvinguda
 - Aquí tens la presentació que la persona formadora ha fet servir en aquesta primera sessió del curs.
 - La crisi siriana explicada per una dona siriana
 - Testimoni 1. Josefina Piquet. Presentació.
 - Testimoni 2. Josefina Piquet. La retirada.
 - Testimoni 3. Josefina Piquet. La frontera.
 - Testimoni 4. Josefina Piquet. L'escala.
 - Testimoni 5. Josefina Piquet. L'escala.
 - Testimoni 7. Josefina Piquet. El retornament amb el pare.
 - Testimoni 8. Josefina Piquet. Retorn a Barcelona.
 - Testimoni 9. Josefina Piquet (orenetes)

A black arrow points from the first session title in the left sidebar to the session details in the main content area.

8. OBRINT UN DOCUMENT

Els continguts del curs acostumen a ser de dos tipus: fitxers (documents pdf, bàsicament) i enllaços (a pàgines web o a materials audiovisuals). Si vols desplegar un contingut concret, només et caldrà clicar a sobre i veuràs com apareix en una finestra emergent.

The image shows a screenshot of a Moodle course page. The main page content includes the header 'Ciutadania', a 'Qualificacions' button, and a section titled '2. El rol de les persones mentores' with a sub-section 'Incidència emocional de les persones refugiades'. Below this, there are bullet points and a 'MATERIALS DE LA SESSIÓ' section listing various documents like 'Sessió de benvinguda', 'La crisi siriana explicada per una dona siriana', and several testimonies by Josefina Piquet. A PDF viewer window is overlaid on the left side, displaying the document 'PRESENTACIÓ DEL CURS DE MENTORIA AMB PERSONES REFUGIADES'. The PDF content includes the logo of the Generalitat de Catalunya, the course title, and a list of objectives and structure. A black arrow points from the text above to the PDF viewer window, and another black arrow points from the text above to the main course page content.

0 Presentació del curs de Mentoria amb Persones Refugiades (PCR).pdf - Google Chrome

agora.xtec.cat/acollida/moodle/pluginfile.php/901/mod_resource/content/2/0%62

0 Presentació del curs de Mentori... 1 / 1

Generalitat de Catalunya
Departament de Treball, Afers Socials i Famílies
Secretaria d'Igualtat, Migracions i Ciutadania

PRESENTACIÓ DEL CURS DE MENTORIA AMB PERSONES REFUGIADES

Objectius

Els objectius del curs són:

- Capacitar les persones mentores per a condir la relació de mentoria amb persones refugiades.
- Donar la informació necessària sobre el marc legal de la protecció internacional, sobretot la gestió dels processos d'acollida i sobre el Programa Català de Refugi.
- Construir el perfil dels grups d'acollida per a aconseguir un encaix òptim amb les persones refugiades assignades.

Estructura

La formació s'estructura en 12 sessions de 2 hores.

1 L'experiència emocional de les persones refugiades
2 El rol de les persones mentores

per una dona siriana
Testimoni 1. Josefina Piquet. Presentació.
Testimoni 2. Josefina Piquet. La retirada.
Testimoni 3. Josefina Piquet. La frontera.
Testimoni 4. Josefina Piquet. Lescar.
Testimoni 5. Josefina Piquet. L'escola
Testimoni 7. Josefina Piquet. El retrobament amb el pare.
Testimoni 8. Josefina Piquet. Retorn a Barcelona.
Testimoni 9. Josefina Piquet (orenetes)
Josefina Piquet. Biografia
L'exili espanyol a Mèxic
2. El rol de les persones mentores

Presentar el marc general del curs i establir un ambient de confiança adequat entre els participants
Anàlitzar les emocions que s'activen un procés de fugida d'un conflicte
Aprendre a identificar aquestes emocions per a l'exercici del rol del mentor

MATERIALS DE LA SESSIÓ

Sessió de benvinguda

Aquí tens la presentació que la persona formadora ha fet servir en aquesta primera sessió del curs.

- La crisi siriana explicada per una dona siriana
- Testimoni 1. Josefina Piquet. Presentació.
- Testimoni 2. Josefina Piquet. La retirada.
- Testimoni 3. Josefina Piquet. La frontera.
- Testimoni 4. Josefina Piquet. Lescar.
- Testimoni 5. Josefina Piquet. L'escola
- Testimoni 7. Josefina Piquet. El retrobament amb el pare.
- Testimoni 8. Josefina Piquet. Retorn a Barcelona.
- Testimoni 9. Josefina Piquet (orenetes)

Qualificacions

Proves Curs de Mentoria

2. El rol de les persones mentores

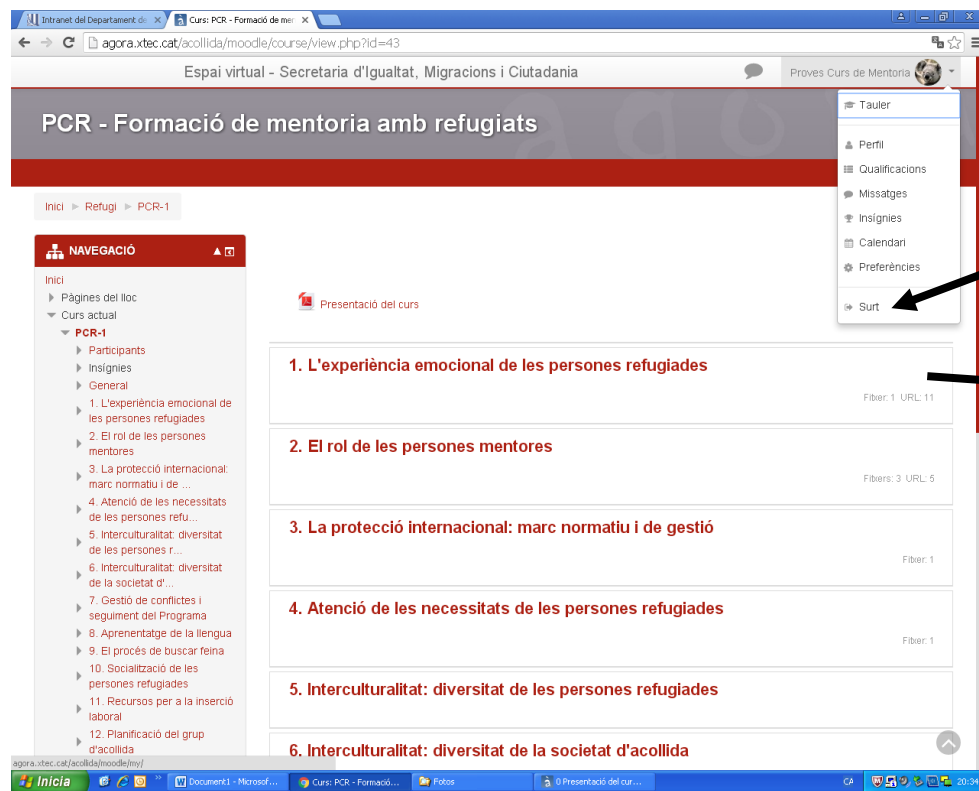
Incidència emocional de les persones refugiades

Inicia

Document1 - Microsof... Curs: PCR - Formació... Fotos 0 Presentació del cur... 20:34

9. ACABANT LA SESSIÓ DE TREBALL

Quan vulguis acabar la sessió de treball, només has de clicar sobre la teva imatge. Veuràs que es desplega el menú d'opcions i hauràs de triar "Surt".



The screenshot shows a Moodle course page titled "PCR - Formació de mentoria amb refugiats". A user profile menu is open, displaying options: Tauler, Perfil, Qualificacions, Missatges, Insignies, Calendari, Preferències, and Surt. A black arrow points from the "Surt" option to the right-hand screenshot.



The screenshot shows the Moodle course home page. The main menu includes: MAIN MENU (Notícies del lloc, Fòrum general del curs), NAVIGATION (Home, Notícies del lloc, Fòrum general del curs, Courses), and CALENDAR (MARCH 2017). The page title is "Espai virtual de la Secretaria d'Igualtat, Migracions i Ciutadania". A black arrow points from the "Surt" option in the left screenshot to the "Courses" link in the navigation menu.

Un cop ho fas, apareix la pàgina inicial de l'espai moodle i ja pots tancar el teu ordinador... o passar a una altra aplicació o pàgina.